

全国のランナーと走ろう

第2回手賀沼マラソン

第二回手賀沼マラソンの出場者を大募集！申込書は今日から配布します。沼のほとりを走るコースは比較的平らなので、初心者でもだいじょうぶ。水辺の風景も楽しめます。水質浄化への願いを込め、合い言葉は「よみがえる手賀沼 さわやかに走ろう」。全国の市民ランナーと、地元・手賀沼を走ってみませんか。

内で完走できる※チェックポイントごとの制限時間あり
参加費 三千元(保険料込み)
表彰 ▽男女別総合一位
▽六位▽男女年代別①二十歳以下②二十五歳以上五歳以下③男子は七十五歳以上



昨年、東北や九州からもという不名誉な記録が続いて、今年も第一回が開かれた「手賀沼マラソン」。三千人の募集に対し、全国から七千人を超える応募がありました。健康のために走る、記録に挑戦するなど、楽しみ方は人それぞれ。家族や仲間を誘って、ぜひご参加ください。

手賀沼マラソンは、柏市・我孫子市・沼南町が共同で主催する「日本一汚れた沼」をテーマに、10時スタート※雨天決行

集合場所 柏ふるさと公園

種目 ハーフマラソン(二一〇九七五キロメートル)コース 別図のとおり
対象 次の条件を満たす十八歳以上の健康な方、五人(①アマチュアである②ハーフマラソンを二時間三十分以内で完走できる)※チェックポイントごとの制限時間あり

申し込み 体育課・市民体育館・各近隣センターにある「カシワ」に加え、市の鳥に「オナガ」、市の花に「シバザクラ」と「カタクリ」が決まりました。これらは、市のコミュニケーションマーク(別図)にもデザイン化されています。

木・鳥・花を、絵柄にいくつ取り入れるかは自由。四つとも用いても、一つだけ選んでも使ってもかまいません。ユニークで楽しい作品をお待ちしています。

対象 市内在住・在勤・在学のかた※プロのデザイナー等、関連業者のかたはご遠慮ください

規格 B二判の紙に直径三十センチメートルの円を描き、その中に白黒で絵を描く。画材は自由

応募方法 作品に、住所・氏名・年齢(学校名と学年)・職業・性別・電話番号を書き、〒277 柏市柏五丁目一〇一

柏市役所下水道維持課へ、8月30日(金)までに封書で郵送(当日消印有効)か直接※応募は一人何点でも可

発表 「広報かしわ」の紙上で

賞 入選者には記念品を差し上げます

その他 ①デザインは鋳造用にアレンジします②入選作品の著作権は市に委譲させていただきます

現在サザンカのデザインが

センスで勝負！ デザインを募集 下水道のマンホール



グレーの道路にすてきな模様
のマンホールがあつたら、街並みがちよっと楽しくなり
ますね。市の木や鳥、花を使
つて、あなたのセンスでマン
ホールのふたをデザインして
みませんか。

平成6年11月に市制四十周年を迎えた柏市。このとき、四十周年を記念して、市の木



「カシワ」に加え、市の鳥に「オナガ」、市の花に「シバザクラ」と「カタクリ」が決まりました。これらは、市のコミュニケーションマーク(別図)にもデザイン化されています。

木・鳥・花を、絵柄にいくつ取り入れるかは自由。四つとも用いても、一つだけ選んでも使ってもかまいません。ユニークで楽しい作品をお待ちしています。

対象 市内在住・在勤・在学のかた※プロのデザイナー等、関連業者のかたはご遠慮ください

現在サザンカのデザインが

めざせ大物！ 市民つり大会



とき 5月19日(日)午前6時から。検量は正午～午後1時※小雨決行。荒天の場合は26日(日)に延期

ところ 大津川・手賀沼周辺。検量は4号橋わきの検量所(別図)

対象 市内在住・在勤・在学の小学3年生以上のかた、先着300人

費用 無料

表彰 一般(高校生以上)・少年・ファミリー(2～4人)の3部門で、各部門の1位～3位、大型賞・飛び賞ほか

申し込み 当日午前6時～8時に、4号橋わきの大会本部(別図)へ直接

中央公民館 ☎64-1811



* 主な内容 *

健康増進事業/ごみゼロ運動/雨水浸透ます	.....	P 2
公文書公開と個人情報/市長への手紙から	.....	P 3
第三次総合計画を改訂	.....	P4~5
特集・第二清掃工場建設計画は今	.....	P 6 ~ 7
情報館(講座・講演、催し、健康ほか)	.....	P 8 ~ 11
人・街・緑(フォトニュース)/芹沢銈介の世界/おとなりさん	.....	P 12

体、動かしていますか？

第19回 健康増進事業



日々の努力が健康をつくります

「運動を始めたけれどやり方がわからない」「栄養には気を使っているつもりでも、これで正しいのか不安」。このようなために、市では中高年の皆さんの健康づくりをお手伝いする「健康増進事業」を実施しています。これは、医師などが専門的な立場から、運動・栄養等日常生活について、あなただけの健康メニューをともに考える「せいたくなも」。あなたも、健康づくりに挑戦してみませんか。

世間は今、健康ブーム。街にはさまざまな健康食品やトレーニング器具などがあふれ、これから「健康づくり」を始めてみようと思っているかたも多いでしょう。しかし、い

今年で十九回目を迎える健康増進事業では、こうしたかたのために、医師、運動生理学の専門家、保健婦、栄養士などがそれぞれの立場からアドバイスします。事前に行う医学的検査や体力測定の結果を参考に、参加者一人ひとりの健康状態や体力に応じたトレーニングメニューを決めるので、体力に自信がな

地域をきれいに

6/2ゴミゼロ運動

街を歩いていると、空き缶や空き瓶がいたるところで目につく。これでは、行政だけでなく市民の皆さんのモラルまで疑われてしまいます。柏をそのような街にしないために、6月2日に「ゴミゼロ運動」を行います。

市民の皆さんのごみに対する意識はかなり高く、昨年4月から始まったビニール・プラスチックごみの分別収集も成果をあげています。おかげ

この運動は、今年で十五年目。市民の皆さんにもすっかり定着しました。昨年は、三

さまで、資源化率は約三〇パーセントで、首都圏トップクラスといわれています。次は、家庭から自分の住んでいる地域へと範囲を広げてみてくださ

■図1 健康増進事業の内容(予定)

1. 開講式 (講演会・説明会)	受付、会計、関係書類配布、問診、「健康づくり」についての講演、事業についての説明	6月7日(金) 午後1時～4時	
2. 医学的検査①	診察、血圧測定、尿検査、胸部レントゲン	6月7日(金)～ 20日(木) 市内医療機関	
3. 医学的検査②	診察、身体測定、血液検査、安静心電図	6月21日(金)・ 25日(火)のどちらか らか半日	
4. 一次判定	医学的検査①②の結果、適・不適を判定。適の場合は、運動負荷検査	7月23日(火)・ 24日(水)のどちらか らか半日	不適 医療機関への紹介状をお渡し します
5. 総合判定	トレーニングの適・不適を判定、栄養指導	8月27日(火)・ 28日(水)のどちらか 半日	不適
6. トレーニング開講式	トレーニンググループをお知らせ。講演会	8月30日(金)	
7. トレーニング	健康・体力に応じてグループ別トレーニング	8月31日～11月2日 の毎週土曜日(計10回)1時間15分程度	
8. 効果測定	医学的検査②、負荷心電図、体力測定の再実施	11月7日(木)・ 8日(金)のどちらか らか半日	
9. 閉講式	効果測定結果を返却。講演会	12月20日(金) 午後1時～4時	

自主トレーニング

併せて、栄養教室も予定されているなど、今後の生活に役立つ情報も盛りだくさん。また、修了者の多くは、これまでの経験をいかして自主サークルに参加し、健康づくりを日常化しています。

「健康第一」身体(からだ)が資本」と頭ではわかっていても、中年のかたは日常の忙しさにまぎれて、健康面は後回しになりがち。この機会に、自分自身の健康づくりのために時間を割いてみませんか。

申し込み はがきに別図2のとおり記入して、5月22日(水)までに郵送を(当日消印有効)※定員になり次第、締め切ります

健康増進参加希望

(表)

柏市柏下73
健康管理センター
健康増進担当行

(裏)

健康増進参加希望
(1)氏名 別(歳)
(2)性別
(3)生年月日
(4)住所
(5)電話番号
(6)柏市国民健康保険に加入しているか
たは、記号・番号をお書きください

■図2 はがきの書き方

市が補助します

雨水浸透ますの設置

柏市では、湧(ゆう)水の水源を確保するため、各戸ケ谷湧水の周辺区域を対象に、「雨水浸透ます」の設置を進めてきました。これは、家の屋根に降った雨水を地中にしみこませるもので、短時間に大量に降った雨水の流れを調整する機能のほか、地下水を増やして土や庭木を活性化し

今年4月からは、新たに市内全域が雨水浸透ますの設置の対象になりました。設置する場合は、費用の一部を市が補助します。あなたも、水と緑の豊かなるおいのあるまちづくりに参加しませんか。

対象者 市内の一戸建て住宅に住んでいるかた
設置対象区域 市内全域※
設置費 敷地面積が三十四坪の場合は二基、五十坪の場合は三基が目安です。補助金の額 一基あたりの設置費用の半額※二万五千円を限度とし、三分まで、千円未満は切り捨て
申し込み 環境保全課へ電話
その他 環境保全課 ☎63-442

日本語おもしろサロン

ボランティア募集

活動日時 第1・第3火曜日午前10時～11時半
ところ 教育福祉会館など
参加資格 ①市内在住・在勤・在学で熱意と責任を持って活動できること
②積極的に企画・運営に協力し、月2回の活動日には必ず参加できること
内容 在住外国人に、日本の文化・生活習慣を日本語で紹介していただきます
申し込み 柏市国際交流協会事務局へ電話で
その他 報酬・交通費等は支給されません
☎柏市国際交流協会事務局 ☎67-0941

第30回 柏市芸能鑑賞会

民謡の部 5月19日(日) 午前9時半開演
民謡の部 5月26日(日) 午前11時開演
邦楽の部 6月2日(日) 午後1時半開演
洋楽の部
ところ 市民文化会館大ホール
内容 柏市文化連盟加盟の各団体が、日ごろの練習の成果を披露します
入場料 無料
☎文化課

グリーンアップ写真展

テーマ：柏のみどり
10月に開催する「グリーンアップ写真展」の写真を募集します。森や木々の新緑、手入れのいきとどいた生け垣やベランダで咲く花など、柏市内の「みどり」をあなたの感性でとらえてください
応募方法 後日「広報かしわ」で詳しくお知らせ
作品の規格 します
募集期間 9月ごろの予定
参加費 無料
賞 市長賞・参加賞ほか
☎緑政課内のみどりの基金

平成7年度 実施状況を公表

公文書公開と個人情報

公文書公開制度の仕組みと利用状況

希望の公文書を特定した後、公文書公開請求書に必要事項を記入していただきます。

公文書公開制度は、「柏市公文書公開条例」に基づき、市民の皆さんの求めに応じて、市が所有している公文書を原則として公開するしくみです。

【公開・非公開の決定】

公文書の公開の請求を受け付けた日から原則として十五日以内に関開・非公開を決定し、書面でお知らせします。期間内に決定できないときは、期間を延長する理由と決定できる期日を書面でお知らせします。

【請求と申請】

公文書の公開を請求できるのは、柏市に住所があるかた、在勤・在学のかた、事務所・事業所がある法人・団体等です。それ以外のかたは申請になりません。

【請求の方法】

請求は公文書公開の総合窓口・行政資料室(市役所第2庁舎1階ロビー)で受け付けます。皆さんの相談に応じ、

■表1 請求等の状況 単位:(件)

実施機関	請求	申請	主な内容
市長	8	11	
秘書課	3		食糧費に関する帳票
総務部	3		公文書公開審査会に関する文書
	1		市議会に係る食糧費に関する帳票
福祉部		11	保育行政基礎調査に関する文書
土木部	1		土地造成工事に関する文書
監査委員	1		旅費、出張に関する文書
	1		食糧費に関する帳票
教育委員会	19	2	
教育総務部	3		食糧費に関する帳票
		1	教育委員会会議録
学校教育部	4		教職員にかかわる事故報告書
	3	1	児童・生徒にかかわる事故報告書
		2	視察研修に関する文書
		2	就学時健康診断に関する文書
		1	体罰に関する文書
		1	学校における収入に関する文書
		1	補助金に関する文書
		1	食糧費に関する帳票
		1	食中毒に関する文書
合計	29	13	

をすることになります。

ただし、申請の場合は、不服申し立てはできません。

【平成7年度の実施状況】

公文書公開の請求等の状況は、請求が二十九件、申請が十三件の計四十二件でした(別表1参照)。これらの請求・申請に対する決定の状況は別表2のとおりで、公開率は九四・六パーセントになりました。また、非公開決定となった文書のうち、請求者から異議(別表3参照)を申し立てが一件あり、公文書公開審査会で審査されています。また、平成6年度になされた三件については、審査会の答申を受け、決定が行われました(別表3参照)。

また、非公開決定となった文書のうち、請求者から異議(別表3参照)を申し立てが一件あり、公文書公開審査会で審査されています。

納期が年10回に

国民健康保険料

平成8年度から、国民健康保険料の納期が八回から十回になりました。第一期の納期は7月1日(月)で、保険料の納入通知書は6月中旬に発送します。保険料は、国民健康保険制度を支える重要な財源です。納期限までに納めるよう、ご協力ください。

◆保険料率を改定

負担していた保険料は、医療費を賄う額によって定まっています。医療費は、年々増加の一途をたどり、事業運営は非常に厳しい状況となつていきました。平成8年度は、一般会計からの繰入金増額などを図りましたが、医療費を賄うための財源が不足するため、負担していた保険料の料率を改定することになりました。

◆保険料の計算方法

保険料は、加入者の前年の収入額をもとに算出する所得割額、加入者一人当たりの均等割額、一世帯当たりの平等割額を合計したものです。

■表2 求めに対する決定状況 単位:(件)

区分	決定区分					計
	公開	部分公開	非公開	不受理	取り下げ	
請求	11	11	2	5	0	29
申請	7	6	0	0	0	13
計	18	17	2	5	0	42

■表3 不服申し立ての状況 単位:(件)

区分	件数	処理状況				
		容認	一部認	棄却	却下	取り下げ
審査請求	0	0	0	0	0	0
異議申し立て	4	0	1	2	0	1

■表4 個人情報業務の状況 単位:(件)

実施機関名	業務数	開始届出数	廃止・変更届出数
市長	70	0	0
教育委員会	11	0	0
選挙管理委員会	1	0	0
水道事業管理者	4	0	0
合計	86	0	0

電子計算機処理に係る個人情報の処理状況

個人情報保護制度は、市の個人情報処理状況を別表4のとおりです。また、個人情報の処理状況は別表4のとおりです。

電子計算機処理に係る個人情報の処理状況

個人情報は、市民の皆さんの個人情報、適正に管理していくことを目的として定められたものです。

◆通知書は世帯主に

国民健康保険は、加入者世帯の世帯主が保険料の納付義務者になります。従って、世帯主が他の健康保険に加入している場合でも、納入通知書は、世帯主あてに送ります。

◆切り替えはお早めに

就職したり、家族の扶養などになったりして、社会保険などの健康保険に加入した場合は、国民健康保険の脱退手続きが必要です。両方の保険証と印鑑を持って、保険課(市役所第2庁舎1階)で手続きをしてください。

◆納付は口座振替で

保険料の納付は、納め忘れのない便利な口座振替をご利用ください。また、今年度から、郵便局での自動払い込み

■表5 保険料率・賦課限度額の一覧

区分	改定前	改定後
所得割	6.9%	7.2%
被保険者均等割(1人当たり)	8,500円	9,800円
世帯別平等割(1世帯当たり)	8,300円	9,500円
賦課限度額	50万円	52万円

市長への手紙から



言われています。当市では、都市化が進むとともに、核家族化や共働き世帯の増加、近隣住民同士の相互意識の低下等の要因から、若い世代の町会離れが進み、こうした機能が十分に果たせず、各町会とも対応に苦慮していると聞きます。

また、時間的な制約から、都内に勤務されているかたや、小さいお子さんをお持ちのかたは、町会の役員を勤めることが難しく、自営業のかたや、仕事を退職されたかたなど、比較的古くから地元いらっしゃるかたに頼らざるを得ない状況だとも聞いています。私も、お手紙のように、「町会が文化的で開かれた組織になること」が望ましいと考えています。町会の運営は、地域の皆様が参加意識を持って、互いにできることを分担し、積極的に参加することが重要であり、地域の皆様と市が互いに手を携えてこそ住みやすい柏が生まれるものと確信しています。柏市をよりよい街にしていけるため、市としては、今後とも町会・自治会との意思疎通を図り、開かれたコミュニティ活動の育成を図っていく考えです。変わらずご協力を賜りますようお願いいたします。

柏市長 本多 晃

《寄せられたお手紙》
「町会をもっと開かれたものに」
4年前に柏市に越して来ましたが、柏市の町会に対する考え方に不満を持ちました。古くからの土地のかたが、新しく越してきた者に対して「よそ者」的見方をします。町会の役員もきちんとした組織的な選ばれ方をしていないと思います。昔から住んでいる人たちが、特に第一線を離れた老人の「お茶飲み会」の延長という感じがしました。もう少し、文化的な組織を作り、新しい人にも開かれた町会であってほしいと思います。こんな町会組織で大地震などが起きたら何をしてもらえるのでしょうか。もっと新しい考え方に変わってほしいです。(40代女性)

《お答えします》
お手紙を拝見しました。町会には昔から、地域の親睦機能、共同防衛機能、環境整備機能、行政補完機能、地域調整機能があると

承德の青少年と料理で交流 一派遣青少年募集

派遣期間 8月7日(水)～12日(月)〔5泊6日〕
対象 次のすべての要件を満たすかた、6人
①青少年活動とボランティア活動に関心があり、帰国後積極的に国際交流協会の活動に参加できる
②中国の青少年との交流を希望する
③平成8年5月15日現在、市内に1年以上在住している市民の子弟で、昭和51年4月2日～昭和56年4月1日に生まれた
④健康状態が良好である
⑤8万円の費用が負担できる
⑥派遣前に行うオリエンテーションにすべて出席できる

選考方法 書類審査
申し込み 国際交流協会事務局(市役所第2庁舎3階国際交流室内)で配布する所定の申込書に必要事項を記入し、課題作文、保護者の承諾書を添えて、5月27日(月)～29日(水)午前9時～午後7時に同協会事務局へ本人が直接

国際交流協会事務局 ☎67-0941

視点に立って 計画を見直し

センターの整備
工場の建設、リサイクルセン
ターの拡充、消防防災訓練セ
ンターの整備

○主要事業
酒井根自然拠点・高田生態拠
点・戸張手賀沼展望エリアの
整備、十万本植樹、第二清掃
工場の建設、リサイクルセン
ターの拡充、消防防災訓練セ
ンターの整備

○主要事業
総合的な保健医療福祉施設
中学校給食の実施、柏中学

○主要事業
特色ある商業活動の促進
新しいモノづくり拠点の整備
東葛テクノプラザと東京大学
の活用、市民農園の整備、高
度情報化に対する支援と活用

○主要事業
市民参加のまち
づくりを進めるふ
るさと運動」に、
防災活動の育成と



レイソルも大切な柏の文化に

基本構想の考えに沿って六
本の柱を掲げています。
①生活環境
緑の基本計画に基づき、緑
化と保全の施策を保護・創造
・育成の三つの柱に体系的に
整理しました。廃棄物につい
ては処理方針の充実だけでは
なく、出される量を抑える方
針を打ち出しています。
また、災害への対応として
災害に強い都市構造の形成、
地域との連携を重視した防災
体制の整備を進めます。

②健康・福祉
保健所法から地域保健法へ
の法律改正に対応して、施策
体系を見直しました。また少
子化に対応して、母子保健
・育児支援体制の充実を図りま
す。高齢化に対しては、成人
保健の充実と在宅ケア支援施
設の整備など、保健・医療・
福祉サービスの一体的な提供
と保健福祉施設の整備、住環
境の整備促進を含め在宅福祉
の充実を図ります。
障害者(児)福祉の充実
については、障害者基本法の改
正を受けて、ノーマライゼー
ション(障害者が地域社会の
中で支障なく生活すること)
の理念を明確にし、施策体系
を再編成しています。

③教育
中学校給食については、平
成11年度中に全校の施設整備
を完了します。今年オープン
予定の県立生涯学習推進セン
ターとの連携を図り、生涯学
習ボランティア制度を通して
人材を発掘し育成します。さ
らに東京大学の進出を踏まえ
生涯学習との連携について検
討を進めます。また、柏公民
館の建て替えを進め、文化施
設の充実を図ります。

④産業経済
柏駅周辺を中心とする地域
の、広域商業拠点機能を強化
することに加え、文化・娯楽
機能などの充実を図ります。
工業関連では、東葛テクノ
プラザ(柏の葉地区)に建設が予
定される、中小企業の育成強
化機関と東京大学の進出に
より、産学官の交流を目指し
ます。また民間により整備が
進められているケーブルテレ
ビ(有線テレビ)の活用等、
市民サービスの向上の視点か
ら地域情報化推進体制を作り
ます。

⑤都市基盤
公共駐車場の整備、買い物
客や短時間利用者のための自
転車駐輪場の一時利用制度の
導入、渋滞解消対策や放置自
転車対策を進めます。また、
各駅についてもエスカレータ
ーの設置や改札口の改善など
を進め、障害者や高齢者等が
利用しやすい施設を作ります。

○主要事業
柏駅東口地区の公共駐車場
整備、一時利用自
転車駐輪場の整備
レンタサイクルの
導入、東口ダブル
デッキの改修、西
口歩道橋の整備、
柏駅南口の開設、
常磐新緑沿線整備
事業の推進

① 施策体系は6本の柱から



市では、平成3年に第三次総合計画を作成しました。五年が経過
した現在、景気の低迷や高齢化の進行など、柏市を取り巻く社会・
経済状況は大きく変化しています。そこで今までの計画を基に、緑
の保全・活用、防災対策、高齢者・障害者福祉の充実など、より市
民生活に重点を置いたものに改訂しました。

総合計画は、まちづくりにつ
いての目標や施策を総合的
・体系的に示す、行政全般の
指針となるものです。
市では、平成3年に第三次
総合計画(目標年次平成12年)
を作成して以来、将来都市像
である「ひと、まち、みどり
が光る、ふれあいの都市・柏
を実現するために、数々の施
策を展開してきました。

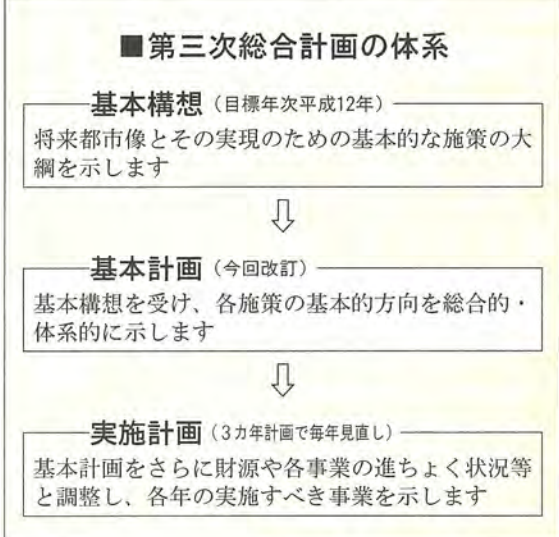
しかしこの間、景気の低迷
や人口の伸びの鈍化、さらに
進行する少子化・高齢化社会
防災に対する新たな対応など、
より広範な対策の必要性が生
じてきました。

このため、平成7年2月に、
基本的な施策の方向を示す基
本計画の見直しについて、柏
市総合計画審議会(斎藤吉永
会長)に諮問しました。審議

会では起草委員会を設置して
具体案作成のため審議を重ね
3月27日に同審議会が、本多
市長に改訂計画案を答申しま
した。市ではこれを受けて、
後期5カ年(平成8年～平成
12年)の計画として改訂しま
した。

今回は、将来都市像などを
述べている基本構想について
はこれまでどおりとし、基本
計画の部分(別図)を見直し
ました。

作業にあたっては、「市民生
活の視点に立った改訂」を基
本方針とし「緑の保全・活用」



心身障害者(児)スポーツ大会

パン食い競走・フォークダンスなど、どなたでも参加できるものばかりです。奮ってご参加ください。見学・応援も大歓迎!

とき 6月9日(日)午前9時半～午後3時半
ところ 市民体育館
対象 市内在住の心身障害者(児)のかた
費用 無料
申し込み はがきに「障害者スポーツ大会参加希望」と明記して、住所・氏名・年齢・電話番号を書き5月22日(水)までに、〒277柏市柏五丁目8-12 柏市社会福祉協議会へ郵送(必着)か電話で
圃 柏市社会福祉協議会 ☎63-9001

家庭教育学級

～子どもの成長を正しく理解し、よりよい子育てをするために～

学級名・テーマ	主催・会場	日時	対象	申し込み
家庭教育学級(小学生クラス)	布施公民館(布施近隣センター内) ☎32-3100	5月21日～6月25日の毎週火曜日午前10時～正午(計6回)	市内在住の小学生までの子をもつ母親、先着40人	5月15日(水)午前9時から、各公民館へ電話か直接
ゆとり子育てセミナー(小学生クラス)	南部公民館(南部近隣センター内) ☎73-1000	5月21日～7月9日の毎週火曜日午前10時～正午(計8回)	市内在住の小学生の子をもつ親、先着30人	
ゆうゆうセミナー(高校生クラス)	柏公民館 ☎64-4552	5月29日～7月17日の毎週水曜日午前10時～正午(計8回)	市内在住の高校生の子をもつ親、先着30人	
心を育てるファミリークラス(中学生クラス)	高田公民館(高田近隣センター内) ☎44-9292	6月6日～7月18日の毎週木曜日午前10時～正午(計7回)	市内在住の中学生の子をもつ親、先着20人	
※いずれも費用無料				

圃 各公民館

市民生活の 第三次総合



緑を守り、活用します

② 8つの重点事業(リーディングプロジェクト)

今回の改訂でも、効果的にまちづくりを進めるために重点的、戦略的に取り組むべき事業をリーディングプロジェクトとして位置付けています。

新たに「災害に強いまちづくり」を追加し、従来の内容の組み替えを行いました。いずれのプロジェクトも、今後のまちづくりのために重要なものであり、長期的な視点に立って計画的な財政運営のもと、取り組んでいきます。

プロジェクト1
水と緑のネットワーク形成

利根川や手賀沼、大堀川等の水辺や周辺の緑を保全・活用することにも、拠点となる公園や地域の身近な公園などを整備します。さらにこれら

を結ぶサイクリングロード・散歩道などを作り、公園や文化、スポーツ施設とのネットワーク化を図ります。

【主要事業項目】
水辺環境の保全と活用、手賀沼の水質浄化の推進、公園の整備、市民参加による緑化の推進

プロジェクト2
災害に強いまちづくり

大規模災害に対する総合的・体系的な地域防災計画を作成し、市民が安心して暮らせるまちづくりを進めます。

【主要事業項目】
災害に強い都市構造の形成、防災施設・設備の整備、防災体制の整備、災害復旧体制の充実

プロジェクト3
保健・福祉総合施策の推進

現在、問題となっている少子化・高齢化を念頭において、よりきめの細かい保健と福祉の総合的な施策の推進をめざしてまいります。

【主要事業項目】
総合的保健・医療・福祉サービス体制の整備、地域ケアシステムと地域福祉活動の推進、在宅福祉サービスの推進、子育て支援体制の充実、障害者福祉の充実、住み良い環境づくりの推進

プロジェクト4
生涯学習・文化・スポーツの環境づくり

個々の生涯学習活動やスポ



だれもが安心して暮らせる街に(防災訓練から)

プロジェクト5
柏駅周辺地区商業環境整備

商業や文化、その他の機能をバランス良く配置し魅力ある街に改善することも、訪れる人が歩きやすい歩行者空間の整備に努めます。

【主要事業項目】
広域商業機能の強化、交通基盤の整備

プロジェクト6
地域拠点づくり

常磐線の南柏・北柏駅周辺の両地区については、区画整理事業や再開発事業を通して駅前広場や道路を整備し、地域拠点にふさわしい街並みに整備してまいります。

【主要事業項目】
南柏駅東口整備事業、北柏

プロジェクト7
北部地域総合整備

常磐新線建設と併せて、単に鉄道の敷設だけでなく、新設予定の二つの駅を中心に、自然環境と地域整備が調和した計画的なまちづくりを行ってまいります。

【主要事業項目】
交通・情報基盤の整備、芸術・文化・健康ソーンの形成、高度な業務・研究機能の誘致、計画的な住宅地の整備

プロジェクト8
ふるさと運動の新たな展開

これまで培ってきたふるさと運動をさらに発展させて、市民一人ひとりの自治意識に支えられた行政と、市民参加によるまちづくりを目指します。

【主要事業項目】
快適な生活環境づくり、地域福祉の推進、地域防災のシステムづくり、地域文化活動等の支援、コミュニティ計画の策定、コミュニティの基盤づくり



北部地域の中心「柏の葉地区」

③ 地域整備の方向

バランスのとれたまちづくりを進めるには、一地区に対する整備が、街全体の調和に与える影響などを考慮し、一貫した方向性のもとに行う必要があります。

当初の計画では、市域を東・北・中央・南・西の五地域に分けていました。今回の改訂では、この五地域の特性等を考慮しながら、市域を大きく

く北部、中央、南部の三つのゾーンに区分する考え方を採用しました(別図)。このうち北部については緑都市構想を、南部については緑住都市構想をまちづくりの基本としてまいります。なお中央については、第三次総合計画後期の早い時期に構想を策定していきます。



問 企画課

—ものを大切に—
消費者フェスティバル'96 & リサイクルバザール

と き 5月26日(日)午前10時～午後3時
(雨天決行、荒天中止)

ところ あけぼの山農業公園

内容 リサイクルバザール広場・手作り広場・パネルクイズラリー・リフォームファッションパレード

働いている人や育児で忙しい人に
くらしイキキ通信講座

期 間 6月～来年2月

対 象 市内在住のかた、先着100人

内 容 6月 消費者問題・消費者保護と行政
9月 家庭経済(上手な家計管理)・暮らしと行政
12月 住まいの安全学・繊維とクリーニング
来年2月 安全な食生活を考える・これからの消費生活

費 用 無料

申し込み 5月15日(木)午前9時から、消費生活センターへ電話で

身近な生ごみの臭気防止策
アイデア募集!

梅雨になると生ごみのおいが気になります。皆さんが家庭や職場で行っている臭気防止策のアイデアをお寄せください

対 象 市内在住のかた

応募方法 生ごみの臭気防止策を、絵や図、写真、文章などで具体的に説明し、〒277柏市南増尾57-1 清掃収集事務所へ、5月31日(金)までに郵送を(必着) ※応募は1人何点でも可。書式等は自由

そ の 他 良いアイデアは「ごみかわら版」等でご紹介します

〒277-1 清掃収集事務所 ☎73-5111

情報

※見出しが色刷りのものは市の主催です

報

館

INFORMATION

市役所 ☎67-11111

講座・講演

※①・②の会場と問い合わせは、南部近隣センター ☎73-11000

①シルバー学級

とき 5月23日～11月28日の毎月第二・第四木曜日、午前10時～正午(8月と10月10日を除く、計十回)

対象 市内在住の六十歳以上のかた、五十人

内容 起震車体験乗車・初歩の気功ほか

費用 無料(食事代等は実費)

水彩画教室

とき 6月11日・25日、7月9日・16日・23日、8月6日・20日、9月3日・17日の各火曜日、午後2時～4時(計九回)

ところ 柏公民館

対象 市内在住・在勤の成人のかた、三十人

費用 無料

用意する物 水彩画の道具

申し込み 往復はがきに住所・氏名(ふりがな)・性別・年齢・電話番号、返信面にあて先を書き、〒277 柏市柏六丁目二二三 柏公民館へ、5月24日(金)までに郵送を(必着) ※応募は一人一通、応募多数の場合は抽選で申し込みます

内容 暮らしに役立つ法律

費用 無料(調理実習は実費)

申し込み 往復はがきに住所・氏名(ふりがな)・年齢・電話番号を書いて、〒277 柏市柏五丁目八一二 中央公民館へ、5月22日(水)までに郵送を(必着) ※応募

②女性教養セミナー

とき 5月29日、6月26日、7月10日、9月11日・25日、10月9日・23日、11月6日・20日、12月4日の各水曜日と6月11日(火) 午前10時～正午(計十一回)

対象 市内在住の六十歳くらいまでの女性、先着四十八人

内容 暮らしに役立つ法律

費用 無料(調理実習は実費)

申し込み 往復はがきに住所・氏名(ふりがな)・年齢・電話番号を書いて、〒277 柏市柏五丁目八一二 中央公民館へ、5月22日(水)までに郵送を(必着) ※応募

障害者の藤細工講習会

とき 5月27日～6月24日の毎週月曜日午前10時半～午後3時(計五回)

ところ 教育福祉会館

対象 視覚・聴覚障害、肢体不自由のかた(身体障害者手帳一級～四級、十人)

内容 籐(とう)細工でくずかをつくります

費用 二千元程度(材料費)

申し込み 5月22日(水)までに、身体障害者福祉センターへ電話か直接応募多数の場合は抽選

内容 油絵の描き方の基礎

費用 無料

用意する物 油絵の具・筆・溶油・パレット・キャンバスほか

申し込み 5月15日(水)午前10時から、布施近隣センターへ電話か直接

内容 「男性学入門」

費用 無料

申し込み 往復はがきに住所・氏名(ふりがな)・年齢・電話番号を書いて、〒277 柏市柏五丁目八一二 中央公民館へ、5月22日(水)までに郵送を(必着) ※応募

油絵教室

とき 5月25日～7月6日の毎週土曜日午後1時半～3時半(計七回)

ところ 布施近隣センター

対象 市内在住のかた、先着二十人

費用 無料

用意する物 油絵の具・筆・溶油・パレット・キャンバスほか

申し込み 5月15日(水)午前10時から、布施近隣センターへ電話か直接

内容 「男性学入門」

費用 無料

申し込み 往復はがきに住所・氏名(ふりがな)・年齢・電話番号を書いて、〒277 柏市柏五丁目八一二 中央公民館へ、5月22日(水)までに郵送を(必着) ※応募

家庭看護教室

とき 6月3日(月)・7日(金)・11日(火)・14日(金)・19日(水)・21日(金) 午後1時半～4時(計六回)

ところ 保健センター(7日は健康管理センター)

対象 市内在住のかた、先着三十人

内容 呼吸・体温・脈の見方、体の起こしかた、口腔ケア、内の健康、調理実習、座談会ほか

費用 無料(調理実習は実費)

申し込み 往復はがきに住所・氏名(ふりがな)・年齢・電話番号を書いて、〒277 柏市柏五丁目八一二 中央公民館へ、5月22日(水)までに郵送を(必着) ※応募

ビデオ講習会

とき 6月15日・22日の各土曜日午後1時～5時(計二回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住で、ビデオカメラ・テープ・三脚・バッテリーを持つているかた、十

男性学入門

とき 5月28日～7月23日の毎月第二・第四火曜日午前10時～正午(計五回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住・在勤・在学のかた、四十人

内容 「男性学とは」「男にとつての「生」と「性」と「高年齢社会と男性」ほか

費用 無料

申し込み 往復はがきに住所・氏名(ふりがな)・年齢・電話番号を書いて、〒277 柏市柏五丁目八一二 中央公民館へ、5月22日(水)までに郵送を(必着) ※応募

ビデオ講習会

とき 6月15日・22日の各土曜日午後1時～5時(計二回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住で、ビデオカメラ・テープ・三脚・バッテリーを持つているかた、十

ビデオ講習会

とき 6月15日・22日の各土曜日午後1時～5時(計二回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住で、ビデオカメラ・テープ・三脚・バッテリーを持つているかた、十

地域活動ボランティア入門

とき 6月7日～来年3月7日の原則として隔週金曜日 午前10時～正午(夏休み・年末年始・祝日を除く、計十六回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住・在勤・在学の成人で、ボランティア活動に関心があるかた、五十人

内容 講演「生涯学習ボランティアとは」、ボランティアに求めるもの、ボランティアの受講から実践へ、体験発表、福祉施設見学ほか

費用 無料(見学時の交通費・食事代等は実費)

申し込み 5月15日(水)午前9時から、中央公民館へ電話か直接

地域活動ボランティア入門

とき 6月7日～来年3月7日の原則として隔週金曜日 午前10時～正午(夏休み・年末年始・祝日を除く、計十六回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住・在勤・在学の成人で、ボランティア活動に関心があるかた、五十人

内容 講演「生涯学習ボランティアとは」、ボランティアに求めるもの、ボランティアの受講から実践へ、体験発表、福祉施設見学ほか

費用 無料(見学時の交通費・食事代等は実費)

申し込み 5月15日(水)午前9時から、中央公民館へ電話か直接

地域活動ボランティア入門

とき 6月7日～来年3月7日の原則として隔週金曜日 午前10時～正午(夏休み・年末年始・祝日を除く、計十六回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住・在勤・在学の成人で、ボランティア活動に関心があるかた、五十人

内容 講演「生涯学習ボランティアとは」、ボランティアに求めるもの、ボランティアの受講から実践へ、体験発表、福祉施設見学ほか

費用 無料(見学時の交通費・食事代等は実費)

申し込み 5月15日(水)午前9時から、中央公民館へ電話か直接

地域活動ボランティア入門

とき 6月7日～来年3月7日の原則として隔週金曜日 午前10時～正午(夏休み・年末年始・祝日を除く、計十六回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住・在勤・在学の成人で、ボランティア活動に関心があるかた、五十人

内容 講演「生涯学習ボランティアとは」、ボランティアに求めるもの、ボランティアの受講から実践へ、体験発表、福祉施設見学ほか

費用 無料(見学時の交通費・食事代等は実費)

申し込み 5月15日(水)午前9時から、中央公民館へ電話か直接

地域活動ボランティア入門

とき 6月7日～来年3月7日の原則として隔週金曜日 午前10時～正午(夏休み・年末年始・祝日を除く、計十六回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住・在勤・在学の成人で、ボランティア活動に関心があるかた、五十人

内容 講演「生涯学習ボランティアとは」、ボランティアに求めるもの、ボランティアの受講から実践へ、体験発表、福祉施設見学ほか

費用 無料(見学時の交通費・食事代等は実費)

申し込み 5月15日(水)午前9時から、中央公民館へ電話か直接

地域活動ボランティア入門

とき 6月7日～来年3月7日の原則として隔週金曜日 午前10時～正午(夏休み・年末年始・祝日を除く、計十六回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住・在勤・在学の成人で、ボランティア活動に関心があるかた、五十人

内容 講演「生涯学習ボランティアとは」、ボランティアに求めるもの、ボランティアの受講から実践へ、体験発表、福祉施設見学ほか

費用 無料(見学時の交通費・食事代等は実費)

申し込み 5月15日(水)午前9時から、中央公民館へ電話か直接

地域活動ボランティア入門

とき 6月7日～来年3月7日の原則として隔週金曜日 午前10時～正午(夏休み・年末年始・祝日を除く、計十六回)

ところ 教育福祉会館

対象 市内在住・在勤・在学の成人で、ボランティア活動に関心があるかた、五十人

内容 講演「生涯学習ボランティアとは」、ボランティアに求めるもの、ボランティアの受講から実践へ、体験発表、福祉施設見学ほか

費用 無料(見学時の交通費・食事代等は実費)

申し込み 5月15日(水)午前9時から、中央公民館へ電話か直接

サークル

イベント

◇浜島代志子・人形劇団トイボックス合同公演 6月16日午後2時～4時、柏公民館で。開場は午後1時半から。語り芝居、人形劇など。入場無料。内田 ☎75-0557

◇トプシーターウェイ・ハーブ料理 5月29日午後1時半～3時半、教育福祉会館で。材料費二千元。託児あり(八百円)。中原 ☎34-12336

◇高速増殖炉「もんじゅ」の事故を考える 5月24日午後1時～3時、消費者ルーム(ファミリかしわ三階)で。講師は福武公子氏。費用三百円。清水 ☎76-14663

◇倫理法人会「経営倫理講演会」 5月22日午後6時半～8時半、柏玉姫殿で。講演「心の経営(つねに涙あり)」、事業体体験談。費用二千元。溜川 ☎67-3241

◇かしわこまつり 5月26日午前10時から、青少年センター(十余二)で。伝承あそびコーナーほか。費用五百円。こぼと共同保育所・森脇 ☎64-5810

◇フラワーアレンジメント花展 5月28日～30日午前9時～午後3時、京葉銀行北柏支店で。初夏の花をアレンジ。入場無料。中原 ☎31-5917

◇大洞院チャリティコンサート 6月8日午後2時半～6時半の二回、大洞院(花野井)で。胡弓(こぎゅう)の演奏。費用二千五百円。大洞院・木村 ☎32-58668

◇ニューモラル講演会 5月21日午前9時半～正午、広池学園研修館で。島田京子氏の「最高のおくりものそれは『愛』」。費用無料。望月 ☎74-0979

◇ITC千葉クラブ5月例会 5月17日午後1時～3時、柏公民館で。日本語でディベート。費用無料。谷口 ☎63-4407

◇92四季の会・写真発表会 5月28日～6月4日午前9時～午後9時、豊四季台近隣センターで。初日は午後5時、最終日は午後3時まで。費用無料。小竹 ☎43-25668

◇やいづ会 2月・6月・10月の第一土曜日、柏ビレッジ近隣センターで。静岡県焼津市出身・元在勤などのかたの親睦会。費用無料。清水 ☎33-6067

◇柏ワインドオーケストラ 毎週日曜日午後5時～8時45分、教育福祉会館で。吹奏楽経験者。入会金千五百円、月会費二千元。袴田 ☎75-6132(午前中)

◇柏ダンスクラブ 毎週土曜日午後5時～9時、光ヶ丘近隣センターで。社交ダンスの練習。入会金二千元、月会費三千元。北原 ☎73-2549

◇新舞踊「泉珠会」 月三回火曜日午後7時～9時、増尾近隣センターで。初心者歓迎。入会金二千五百円、月会費二千五百円。日下部 ☎76-3776

◇ペン習字サークル 第一・第三土曜日午前9時45分～11時半、寺島文化会館で。初歩からのペン字。教材費千五百円(一年間)、月会費千五百円。大川 ☎73-25990

◇母性向上塾「根っこ」の会 毎月最終金曜日午前10時～午後1時、新田原近隣センターで。幼児を持つ母親を対象。入会金五百円、月会費五百円。鈴木 ☎66-5253



ヘルシーライフ体験レッスン みんな歩こう! で仲間作りを

とき 5月23日(木)・29日(水)・30日(木) 午後1時半～3時半 (計3回)

ところ 保健センターほか

対象 市内在住のかた、先着60人

内容 23日=ウォーキング講座
29日=楽しく歩いて歴史発見
30日=本格的にウォーキング

費用 無料

申し込み 健康推進課へ電話で
☎健康推進課 ☎64-3333

水彩画教室

とき 5月21日、6月4日、18日、7月2日の各火曜日午後1時半〜3時半

ところ 酒井根近隣センター

対象 市内在住のかた、二十人

費用 無料

用意する物 水彩画の道具

申し込み 5月17日(金)午前9時から、酒井根近隣センターへ直接

申し込み 5月17日(金)午前9時から、酒井根近隣センターへ直接

女性就業技術講習会

とき・内容 パソコン講習

基礎から検定三級程度

7月8日〜8月23日の毎週月曜・火曜・木曜・金曜日(計二十四回)

定員 先着七十人

講師 柏厚生病院小児科部長・荒木和憲氏

費用 無料

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

申し込み 5月15日(水)午前9時から、柏YMCAへ

市立柏病院

- 内科 整形外科 外科 理学診療科

受付時間 午前8時半〜11時 休診日 日曜日・祝日・年末年始

交通 柏駅西口から、東武バス「野田市駅」

子どもの広場

①の会場と問い合わせは、永楽台児童センター(永楽台近隣センター内) 電話番号・志望動機を書き、電話番号・住所・氏名・年齢・電話番号・志望動機を書き、〒260千葉市中央区千葉港四一三 千葉県女性就業援助センターへ、6月1日(土)〜5日(水)に郵送を(必着)

②おはなし会 とき 5月28日(火)午後3時半〜4時15分 内容 保護者同士の交流・保健婦による育児相談(要予約、先着五組)

催し 海上自衛隊下総航空基地祭 とき 5月19日(日)午前9時〜午後3時

催し 電力中央研究所を一般公開 とき 5月26日(日)午前10時〜午後4時

催し ターゲット・バードゴルフ大会 とき 5月19日(日)午前

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

催し 乳幼児と親の集い とき 5月31日(金)午前10時〜11時15分

催し おはなし会 とき 5月29日(水)午後3時〜3時45分

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

催し ターゲット・バードゴルフ大会 とき 5月19日(日)午前

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

催し ターゲット・バードゴルフ大会 とき 5月19日(日)午前

催し 春季市民バレーボール大会 とき 5月26日(日)午前9時から

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

催し ターゲット・バードゴルフ大会 とき 5月19日(日)午前

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

催し ターゲット・バードゴルフ大会 とき 5月19日(日)午前

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート



春季市民バレーボール大会の様子

催し 春季市民バレーボール大会 とき 5月26日(日)午前9時から

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

催し ターゲット・バードゴルフ大会 とき 5月19日(日)午前

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

催し ターゲット・バードゴルフ大会 とき 5月19日(日)午前

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

催し 春季市民バレーボール大会 とき 5月26日(日)午前9時から

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

催し ターゲット・バードゴルフ大会 とき 5月19日(日)午前

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

催し ターゲット・バードゴルフ大会 とき 5月19日(日)午前

催し ウォークラリー大会 とき 5月19日(日)午前10時スタート

情報館

※見出しが色刷りのものは市の主催です

健康

※①④の問い合わせは健康推進課 ☎64-3333

①1歳6カ月児健康診査

とき 6月5日(水)・6日(木)・12日(水)・13日(木) 午後1時〜2時10分
ところ 保健センター
対象 平成6年11月生まれの幼児
費用 無料

②もぐもぐ・かみかみ教室

とき 5月22日(水) 午後1時半から
ところ 教育福祉会館四階調理室
対象 一歳二カ月〜くらいまでの乳幼児と保護者、離乳食に関心のあるかた

③糖尿病フォローアップ教室

とき 5月24日・31日の各金曜日 午前9時半〜午後0時半(計二回)
ところ 保健センター
対象 二日間とも出席できず、糖尿病のかたとその家族、先着二十人
内容 糖尿病の食事療法
費用 六百元(調理実習費)
申し込み 5月15日(水) 午前9時から、健康推進課へ電話で

④栄養(食事)相談

とき 申込時に決定
ところ 健康管理センター
対象 食事療法が必要なかた
内容 食事記録のカロリーチェックや、それぞれの病状に合わせた栄養士による栄養相談、食事指導
費用 無料

お知らせ

国民年金保険料の免除

所得が少ないなど、さまざまな理由で国民年金保険料を納められないかたに対して、免除制度があります。特に、学生のかたは、両親の収入が一定基準に満たない場合、申請すると保険料が免除になります。平成8年度分の免除申請は、

紙おむつ購入費の助成が変更になり

今年度から、紙おむつ購入費の助成が次のとおり変更になります。

①六十五歳以上の、三カ月以上おむつのかたに、加えて、痴ほう性のかたと、身体障害者手帳二級以上の重度身体障害者のかたが助成の対象になります。ただし、養護老人ホームの入所者は除きます。

②紙おむつの現物支給は、年額一万円を限度に購入費の一部を助成する制度に変わります。

市・県民税や固定資産税など、市税の口座振替のお知らせは、今年度から、新規に申し込みましたかただけに、口座振替開始の通知を送ることにしました。口座振替を申し込まれると、翌年以降も自動的に継続になります。

柏レイソル市民の会 ボランティアスタッフ募集

柏レイソルの試合当日に試合運営のお手伝いをしていただきます

対象 高校生以上のかた。柏レイソル市民の会会員であることが条件です

仕事の内容 観客の誘導、ボールボーイ、試合終了後の清掃など

その他 食事、ユニフォームは用意します

申し込み 試合当日は、日立柏サッカー場体育館前特設コーナーへ。それ以外は、柏レイソル市民の会事務局(柏一丁目・石戸画材ビル4階)へ

☎商工課・柏レイソル市民の会事務局 ☎62-0140

市税の口座振替の通知は新規のかただけに

一部を助成する制度に変わります。

レイソル戦に肢体不自由者を招待

とき 6月8日(土) 横濱マリノス戦、15日(土) ジュビロ磐田戦、22日(土) サンフレッチェ広島戦。試合開始は午後6時半

ところ 日立柏サッカー場

対象 ①身体障害者手帳一〜三級の肢体不自由で車いすを使用しているかた、各試合三人と付き添いのかた各一人

②身体障害者手帳をお持ちの視覚障害者のかた、各試合に二人と付き添いのかた各一人

内容 メインスタンドの車いす専用スペース、または同指定席でレイソル戦を観戦

費用 無料

申し込み 往復はがきに、柏レイソル観戦希望と明記し、住所・氏名(本人と付き添いのかた)・障害の種類(肢体不自由)・電話番号・観戦希望日、返信面に住所・氏名を書いて、〒277 柏市柏五丁目一〇一 柏市役所いきが推進課へ、5月24日(金)まで、平成8年12月31日までに、七十歳以上になるかたは抽選

支給額 ①七十歳〜七十四歳 五千円 ②七十五歳〜八十四歳 七千円 ③八十五歳〜八十九歳 九千円 ④九十歳以上 一万二千円(ただし百歳のかたは五万円)

申請方法 市が郵送する申請書に必要な事項を記入して、同封の返信用封筒で、7月31日(水)までに郵送を(必着)

支給時期 9月上旬を予定待します

敬老祝金の申請を

高齢者の皆さんの長寿をお祝いして、七十歳以上のかたを対象に敬老祝金を年一回支給しています。

対象 平成8年4月1日現在、柏市に住民登録・外国人登録をされているかたで、平成8年12月31日までに、七十歳以上になるかた

支給額 ①七十歳〜七十四歳 五千円 ②七十五歳〜八十四歳 七千円 ③八十五歳〜八十九歳 九千円 ④九十歳以上 一万二千円(ただし百歳のかたは五万円)

申請方法 市が郵送する申請書に必要な事項を記入して、同封の返信用封筒で、7月31日(水)までに郵送を(必着)

支給時期 9月上旬を予定待します

コース ①日帰り観劇 Aコース ②帝国劇場 Bコース ③芸術座 Cコース ④明治座 Dコース ⑤伊香保温泉 Eコース ⑥伊豆下田温泉 Fコース ⑦諏訪温泉 Gコース ⑧鐘山温泉

費用 無料。行事参加中に代わりの介護者やシヨートス ティ施設を利用する場合、その費用も同財団が負担します

申し込み はがきに「家族介護者に対する招待希望」として、〒277 柏市柏五丁目八二二 社会福祉協議会へ、5月28日(火)までに郵送を(必着)

※応募者多数の場合は抽選過去三年間に行事へ参加したかたは応募できません

申し込み 往復はがきに、柏レイソル観戦希望と明記し、住所・氏名(本人と付き添いのかた)・障害の種類(肢体不自由)・電話番号・観戦希望日、返信面に住所・氏名を書いて、〒277 柏市柏五丁目一〇一 柏市役所いきが推進課へ、5月24日(金)まで、平成8年12月31日までに、七十歳以上になるかたは抽選

支給額 ①七十歳〜七十四歳 五千円 ②七十五歳〜八十四歳 七千円 ③八十五歳〜八十九歳 九千円 ④九十歳以上 一万二千円(ただし百歳のかたは五万円)

申請方法 市が郵送する申請書に必要な事項を記入して、同封の返信用封筒で、7月31日(水)までに郵送を(必着)

支給時期 9月上旬を予定待します

コース ①日帰り観劇 Aコース ②帝国劇場 Bコース ③芸術座 Cコース ④明治座 Dコース ⑤伊香保温泉 Eコース ⑥伊豆下田温泉 Fコース ⑦諏訪温泉 Gコース ⑧鐘山温泉

費用 無料。行事参加中に代わりの介護者やシヨートス ティ施設を利用する場合、その費用も同財団が負担します

申し込み はがきに「家族介護者に対する招待希望」として、〒277 柏市柏五丁目八二二 社会福祉協議会へ、5月28日(火)までに郵送を(必着)

9面から続く

◇練功(中国式ストレッチ) 楊名時太極拳 第二・第四木曜日 午前10時半〜正午、南柏ふれあいセンターで。入会金二千円、月会費三千円。杉森 ☎75-1807

◇リズムストレッチサークル 毎週火曜日 午後3時〜4時半、市民体育館で。初心者歓迎。入会金千円、月会費二千円。牧内 ☎64-3027

◇ジャズダンスクラブ 毎週土曜日 午後3時半〜5時、寺島文化会館(柏四丁目)で。入会金千円、月会費五千円。柏市民は月会費無料。橋本 ☎31-1854

◇新舞踊「和香会」 月三回 土曜日 午後2時〜4時、教育福祉会館で。入会金二千五百円、月会費二千五百円。山田 ☎34-5633

◇女声コーラス「コール・カメリア」 月二〜三回 木曜日 午前9時半〜11時、高田近隣センターで。月会費千円。本砂 ☎43-1632

◇料理サークル「さつき会」 第一・第三火曜日 午前10時〜午後0時半、教育福祉会館で。入会金五百円、月会費千七百円。山村 ☎33-4316

◇柏卓球少年団 第一・第二日曜日 午前9時〜正午、市民体育館で。小学生〜中学生。入会金千円、月会費七百円。中学生は年間二千円。秋山 ☎32-4460(午後8時以降)

◇東葛川柳会 第四土曜日 午後1時〜4時半、諏訪神社(柏五丁目)で。初心者歓迎。月会費千円。山本 ☎75-0249

◇社交ダンス「木曜会」 毎週木曜日 午後6時半〜8時半、教育福祉会館で。初心者とカップル、競技会目標のかた。入会金三千円、月会費二千円。毛利 ☎34-4548

◇俳句会「風」 第二日曜日 午後1時〜4時、教育福祉会館で。初心者歓迎。月会費千円。佐藤 ☎74-3241(夜間)

◇書泉会書道 第一・第三金曜日 午後2時〜5時、寺島文化会館で。毎日展へ出品。入会金四千円、月会費四千円。久保田 ☎31-0461

◇柏ワインクラブ 第二木曜日 午後7時〜9時、柏公民館ほかに。ラベルの読み方など。初心者対象。入会金三千円、教材費実費。山上 ☎64-4341(午後9時以降)

◇ギターアンサンブル「リオ」 第三日曜日 午後1時〜4時、柏公民館ほかに。年一回発表会あり。月会費千円。佐藤 ☎74-3241(夜間)

◇原野フィットネス「フラミンゴの会」 毎週木曜日 午前9時20分〜11時、西原近隣センターで。主婦のかた。入会金五百円、月会費千円。坂本 ☎55-6358

◇書泉会書道 第一・第三金曜日 午後2時〜5時、寺島文化会館で。毎日展へ出品。入会金四千円、月会費四千円。久保田 ☎31-0461

◇柏ワインクラブ 第二木曜日 午後7時〜9時、柏公民館ほかに。ラベルの読み方など。初心者対象。入会金三千円、教材費実費。山上 ☎64-4341(午後9時以降)

◇ギターアンサンブル「リオ」 第三日曜日 午後1時〜4時、柏公民館ほかに。年一回発表会あり。月会費千円。佐藤 ☎74-3241(夜間)

◇原野フィットネス「フラミンゴの会」 毎週木曜日 午前9時20分〜11時、西原近隣センターで。主婦のかた。入会金五百円、月会費千円。坂本 ☎55-6358

会館で。初心者歓迎。月会費五百円。山本 ☎64-6636

◇高田すみれ美容体操サークル 毎週火曜日 午後7時〜8時半、高田近隣センターで。男性歓迎。入会金千円、月会費五千円。大野 ☎43-5865

◇パドミントン「すみれクラブ」 毎週日曜日 午前9時半〜午後1時から、田中北小体育館で。どなたでも。入会金千円、月会費千五百円。坂口 ☎32-7048

◇柏市空手道連盟公認道場 毎週月曜日 午後6時〜金曜日 午後7時15分、大道館(あけぼの四丁目)で。入会金三千円、月会費五千円(親子空手三千円)。岩井 ☎45-0586

◇パンの花「ルナの会」 第一・第三木曜日 午後1時〜4時、藤心近隣センターで。月会費千円。五島 ☎76-4784

◇牧が原美術会 第三火曜日 午後1時〜5時、柏の葉公園コミュニティ体育館で。油絵、日本画、書道、写真など。費用無料。久保田 ☎31-0461

◇西原フィットネス「フラミンゴの会」 毎週木曜日 午前9時20分〜11時、西原近隣センターで。主婦のかた。入会金五百円、月会費千円。坂本 ☎55-6358

◇書泉会書道 第一・第三金曜日 午後2時〜5時、寺島文化会館で。毎日展へ出品。入会金四千円、月会費四千円。久保田 ☎31-0461

◇柏ワインクラブ 第二木曜日 午後7時〜9時、柏公民館ほかに。ラベルの読み方など。初心者対象。入会金三千円、教材費実費。山上 ☎64-4341(午後9時以降)

◇ギターアンサンブル「リオ」 第三日曜日 午後1時〜4時、柏公民館ほかに。年一回発表会あり。月会費千円。佐藤 ☎74-3241(夜間)

◇原野フィットネス「フラミンゴの会」 毎週木曜日 午前9時20分〜11時、西原近隣センターで。主婦のかた。入会金五百円、月会費千円。坂本 ☎55-6358

◇書泉会書道 第一・第三金曜日 午後2時〜5時、寺島文化会館で。毎日展へ出品。入会金四千円、月会費四千円。久保田 ☎31-0461

◇柏ワインクラブ 第二木曜日 午後7時〜9時、柏公民館ほかに。ラベルの読み方など。初心者対象。入会金三千円、教材費実費。山上 ☎64-4341(午後9時以降)

◇ギターアンサンブル「リオ」 第三日曜日 午後1時〜4時、柏公民館ほかに。年一回発表会あり。月会費千円。佐藤 ☎74-3241(夜間)

◇原野フィットネス「フラミンゴの会」 毎週木曜日 午前9時20分〜11時、西原近隣センターで。主婦のかた。入会金五百円、月会費千円。坂本 ☎55-6358

◇書泉会書道 第一・第三金曜日 午後2時〜5時、寺島文化会館で。毎日展へ出品。入会金四千円、月会費四千円。久保田 ☎31-0461

◇柏ワインクラブ 第二木曜日 午後7時〜9時、柏公民館ほかに。ラベルの読み方など。初心者対象。入会金三千円、教材費実費。山上 ☎64-4341(午後9時以降)

◇ギターアンサンブル「リオ」 第三日曜日 午後1時〜4時、柏公民館ほかに。年一回発表会あり。月会費千円。佐藤 ☎74-3241(夜間)

◇原野フィットネス「フラミンゴの会」 毎週木曜日 午前9時20分〜11時、西原近隣センターで。主婦のかた。入会金五百円、月会費千円。坂本 ☎55-6358

むし歯予防・お口に 関する標語募集

テーマ むし歯予防・口腔
（く）内の健康に関する標語
対象 市内在住のかた
表彰 6月22日(土)に行
われる口腔衛生大会で

立を募集。審査のうえ、入賞者には、7月20日(土)に千葉市で行われるコンクールで調理していただきます
申し込み 所定の応募票に一回分の献立(朝・昼・夜の別を明記)を記入のうえ、写真かイラストを添えて、〒2真かイラストを添えて、〒263千葉市稲毛区稲毛町五丁目六一一 フセハイソール 一〇一 千葉県歯科衛生士会へ、6月15日(土)までに郵送を(当日消印有効) ※応募は、同会に電話で請求してください
賞状 賞状は、5月8日付で発送済みです。今月末までに、最寄りの金融機関、郵便局でお支払いください。
賞状 賞状は、5月8日付で発送済みです。今月末までに、最寄りの金融機関、郵便局でお支払いください。

対象 市内在住のかた
表彰 6月22日(土)に行
われる口腔衛生大会で

立を募集。審査のうえ、入賞者には、7月20日(土)に千葉市で行われるコンクールで調理していただきます
申し込み 所定の応募票に一回分の献立(朝・昼・夜の別を明記)を記入のうえ、写真かイラストを添えて、〒2真かイラストを添えて、〒263千葉市稲毛区稲毛町五丁目六一一 フセハイソール 一〇一 千葉県歯科衛生士会へ、6月15日(土)までに郵送を(当日消印有効) ※応募は、同会に電話で請求してください
賞状 賞状は、5月8日付で発送済みです。今月末までに、最寄りの金融機関、郵便局でお支払いください。

対象 市内在住のかた
表彰 6月22日(土)に行
われる口腔衛生大会で

立を募集。審査のうえ、入賞者には、7月20日(土)に千葉市で行われるコンクールで調理していただきます
申し込み 所定の応募票に一回分の献立(朝・昼・夜の別を明記)を記入のうえ、写真かイラストを添えて、〒2真かイラストを添えて、〒263千葉市稲毛区稲毛町五丁目六一一 フセハイソール 一〇一 千葉県歯科衛生士会へ、6月15日(土)までに郵送を(当日消印有効) ※応募は、同会に電話で請求してください
賞状 賞状は、5月8日付で発送済みです。今月末までに、最寄りの金融機関、郵便局でお支払いください。

かむ子・のびる子・ 元気な子料理コンク ール

対象 県内在住・在学のか
た
内容 子どもが喜ぶ、経済
的でしようぶ歯のための献
賞 賞状は、5月8日付で

立を募集。審査のうえ、入賞者には、7月20日(土)に千葉市で行われるコンクールで調理していただきます
申し込み 所定の応募票に一回分の献立(朝・昼・夜の別を明記)を記入のうえ、写真かイラストを添えて、〒2真かイラストを添えて、〒263千葉市稲毛区稲毛町五丁目六一一 フセハイソール 一〇一 千葉県歯科衛生士会へ、6月15日(土)までに郵送を(当日消印有効) ※応募は、同会に電話で請求してください
賞状 賞状は、5月8日付で発送済みです。今月末までに、最寄りの金融機関、郵便局でお支払いください。



一般的に口内炎とは、口の中
の粘膜に、周囲が赤く縁どられ
た円形状のかいようができるこ
とをいいます。原因はまだはつ
きりしていませんが、消化器障
害やアレルギー、ビタミン欠乏、
ホルモン異常など、身体の中に
原因があるもののほか、口の中
が不潔だったり、合っていない義
歯や詰めものが粘膜に接触し
て炎症を起こすなど、口の中に
原因がある場合も考えられます。

治療法には、抗ヒスタミン剤、抗生物質、副じん皮質ホルモン入りの軟こうを塗ったり、薬を内服する方法があります。日ごろから、ストレスをなくして体調を整え、水分が多く刺激の少ない、栄養価の高い食品をバランスよくとることが予防につながります。そして、口の中をいつも清潔にしておくことが大切です。

口内炎には、子どもの場合、ウイルス感染による水ぼうそうなどで口の中に水疱(すいほう)ができるものや、まれにペーチェット病のように、全身疾患の症状のひとつとして現れるものもあります。口内炎ができたなら、歯科医などで鑑別診断を受けてから治療されることをお勧めします。(柏歯科医師会)



忘れずに納付を

- 固定資産税・都市計画税 全期・第1期
- 軽自動車税 全期
- 納期限 5月31日(金)

求人

臨時給食調理員

対象 四十歳未満の健康な
女性、一人
勤務時間 月曜～金曜日の
週四日午前9時～午後2時
勤務場所 肢体不自由児通
園施設「柏育成園」(十全二
賃金(時給) 八百四十円
※交通費は別途支給
申し込み 電話連絡のうえ、
履歴書を持って柏育成園へ直
接

6日(木)・18日(火)の午
後6時半～8時半(計十回)
ところ 勤労会館
対象 青色申告をしている
かた、先着六十人
内容 やさしい複式簿記
費用 五千円(教材費含む)
申し込み 5月20日(月)
までに、柏青色申告会へ電話
か直接
柏青色申告会事務局 ☎67
13071

柏市医療公社の職員

職種 ①常勤職員(看護婦
(土)・作業療法士・管理栄養
士)の非常勤職員(薬剤師・
保育
対象 いずれも三十五歳く
りまでの有資格者が資格取
得見込みのかた、若干名
勤務場所 市立柏病院(布
施一三)
申し込み 5月28日(火)
までに、同病院へ直接、勤務
時間・賃金など、詳しくは、
お問い合わせください
市立柏病院 ☎34-2000

千葉県警察官

対象 ①男子警察官A(昭和
40年10月2日～49年4月1
日に生まれた大学卒業の男子
と昭和41年4月2日～50年4
月1日に生まれた大学卒業見
込み)の男子、五十人②男子
警察官B(昭和40年10月2日
～53年4月1日に生まれた①
以外の男子、三十人③婦人警
察官(昭和41年4月2日～50
年4月1日に生まれた大学卒
業(見込み)の女子、五人
試験日 一次試験(6月1
日(土)に運転免許センター
(千葉市)で、二次試験(7
月上旬に千葉市内で
申し込み 5月20日(月)
までに柏警察署へ直接、受験
資格・応募方法など、詳しく

東葛中部地区総合開発事務組合職員の募集職種等

職種	受験資格	主な職務内容	採用数
生活指導員	(1)短大卒業以上で、次の①から④の学科を専攻し、昭和45年4月2日以後に生まれた者 ①社会福祉②心理学③教育学④社会学 (2)専修学校卒業で、昭和45年4月2日以後に生まれ、福祉に関する学科を専攻した者 (3)高校卒業以上で昭和45年4月2日以後に生まれ、2年以上精神薄弱者に従事した者	精神薄弱者更生施設での生活指導等にあたります	1人
技術員	高校卒業以上で昭和41年4月2日以後に生まれ、普通自動車運転免許を所持する者	霊きゅう自動車運転業務等にあたります	1人

その他

「多文化理解講座」
企画運営委員を募集
対象 市内在住・在勤・在
学の成人、五人
活動日 5月～来年2月の
参加者の都合のよい日
ところ 教育福祉会館
内容 10月に開催する、ア
ジアと日本の関係を学ぶ「多
文化理解講座」の企画と運営
に、ボランティアで参加しま
す

申し込み 5月15日(水)
午前9時から、中央公民館へ
電話か直接応募者多数の場合
は選考のうえ決定します
中央公民館 ☎64-1811

「おわびと訂正」
本紙5月1日号第六面、市
民相談の記事中、ボランティア
が相談が「毎週金曜・日曜日
午前10時～午後3時」とある
のは、「毎週金曜日午前10時～
午後3時と毎週日曜日午後1
時～3時」の誤りでした。お
わびして訂正します。

- ◇社交ダンス入門「ダンス
好きの会」 第二・第四土曜
日午後2時～4時、豊四季台
団地集会所で。入会金二千円、
月会費二千円、宮原 ☎43-6
660 (午後8時以降)
- ◇パッチワークサークル
第二・第四水曜日午前10時～
正午、藤心近隣センターで。
入会金五百円、月会費二千円。
水野 ☎74-4592
- ◇水画「墨絵会」 第二
・第四水曜日午後1時～5時
柏公民館で。初心者歓迎。入
会金千円、月会費二千円。椎
名 ☎31-7661
- ◇とみせ美容体操 毎週末
曜日午後1時半～毎週土曜日
午前9時半から、根戸近隣セ
ンターで。入会金千円、月会
費千円。荒生 ☎33-2887
- ◇詩吟教室 毎週水曜日午
後8時～10時、東新宿会館
で。入会金二千円、月会費三
千円。半谷 ☎72-8552(午
後9時以降)
- ◇刺しゅうサークルすみれ
会 第二・第四火曜日午前9
時～11時、増尾近隣センター
で。入会金千円、月会費千五
百円。中村 ☎73-0906
- ◇料理「サラダの会」 第
二水曜日午前10時～正午、教
育福祉会館で。月会費二千
円。上田 ☎32-8567(夜
間)。
- ◇柏ウォアモレス合唱団
毎週木曜・日曜日午前9時半
～午後0時半、J.E.C音楽院
(新柏)ほかで。高校生以上
のかた。月会費二千円。杉
☎73-7397
- ◇柏クリークラブ 毎週日
曜日午前9時半～午後0時半、
J.E.C音楽院で。高校生以上
の男性。オペラの合唱曲の演
奏会を予定。月会費三千円。
杉 ☎73-7397
- ◇ペン字「若竹会」 第一
・第三土曜日午前10時～正午、
教育福祉会館で。初心者が対
象。入会金千円、月会費千六
百五十円。稲葉 ☎66-4355
- ◇中国語講座「桜梅会」
毎週水曜日午後6時45分～8
時45分、教育福祉会館で。初
級～中級。月会費四千円。小
島 ☎44-0675
- ◇サッカー「かしの葉レ
ーサ」 毎週日曜日午後1
時～3時、十全二小校庭で。
小学生女子。入会金五百円、
月会費七百円。小原 ☎34-7
782(午後7時以降)
- ◇エアロビクス柏の葉 毎
週水曜日午後7時半～8時半、
柏の葉公園コミュニティ体育
館で。初心者・中年者が対象。
入会金千円、月会費二千円。
川島 ☎52-4768
- ◇バドミントン強化練習会
毎週月曜日午後7時～9時、
柏四中体育館で。高校生以上
のかた。月会費千円。森谷 ☎
33-1151
- ◇ピュアジャズダンス 月
四回水曜日午前10時～11時半、
椎名カルチャーセンター(柏
二丁目)で。入会金三千円、
月会費四千円。松田 ☎43-1
577
- ◇茶道「藤笑会」 第一・
第三金曜日午前9時～午後1
時、藤心近隣センターで。初
心者・男性歓迎。入会金千円、
月会費二千五百円。田部井 ☎
75-1947
- ◇柏天文愛好会 不定期で
二月に一回程度、教育福祉
会館で。星やプラネタリウム
の投影に興味のある高校生以
上のかた。年会費三千六百円。
鈴木 ☎64-7291
- ◇ソフトボール「スパーク
ス」 毎週火曜・日曜日午前
10時～正午、宮田島運動場南
増尾で。十八歳以上の女性。
月会費五百円。久保 ☎74-1
826
- ◇日時・場所は予定です。

みどりの街をつくらう

「グリーンフェアかしわ」



緑が映える青空が広がった4月29日、「グリーンフェアかしわ」のさまざまなイベントが松葉第二近隣公園で行われました。当日は、松葉町地域ふるさとづくり協議会が「シバザクラ祭り」も開催。花を通して交流が始まった北海道東藻琴(もこと)村から鈴木村長がセレモニーに参加し、柏市に寄贈するシバザクラの苗1万本の目録を本多市長に渡しました。



芥沢銚子の世界②

扇面散らし 額装(1933年)

市立砂川美術工芸館 ☎64-6413

展示替えのため
5月20日(月)~24日(金)は休館します

風車広場を一望 ~あけぼの山に展望台~



柏市の木:カシワ 鳥:オナガ
花:シバザクラ/カタクリ



あけぼの山農業公園に、風車を見おろす展望台ができました。チューリップやコスモスなど、季節の花が楽しめる広場を一望でき、写真撮影の新しいポイントにもなりそうです。



待合所が屋根つきに ~柏寿荘前のバス停~



バスを待つ間にひと休み。老人福祉センター・柏寿荘前にあるバス停の待合所が、歩道の奥にできました。東武バスや土地所有者などの協力で屋根やいすも設けられ、より快適に利用できます。



第36次南極越冬隊に参加した
なかむら たつお
中村 辰男さん

「オーロラがゆれて、その上を光の塊が動く。まったくの無音の中で。ほんとうに神秘的で、ぜひ妻や子どもにも見せたい。」
気象庁に入り、あこがれの大陸・南極の観測隊に希望を出し続けて八年。ようやく夢がかない、一年四カ月を南極で過ごし、この3月に帰国した。

現地での任務は、気温などの基礎的なデータやオゾン層の観測。隊員が暮らす昭和基地も今は設備がよくなり、「南極では都会」というが、人数が限られているため、実際には観測所の設営から仲間内の散髪まで、なんでもこなす。

「南極に行きたいはばんよかつたのは、すばらしい人たちと出会

オーロラを家族にも見せたい

「オーロラがゆれて、その上を光の塊が動く。まったくの無音の中で。ほんとうに神秘的で、ぜひ妻や子どもにも見せたい。」
気象庁に入り、あこがれの大陸・南極の観測隊に希望を出し続けて八年。ようやく夢がかない、一年四カ月を南極で過ごし、この3月に帰国した。

現地での任務は、気温などの基礎的なデータやオゾン層の観測。隊員が暮らす昭和基地も今は設備がよくなり、「南極では都会」というが、人数が限られているため、実際には観測所の設営から仲間内の散髪まで、なんでもこなす。

「南極に行きたいはばんよかつたのは、すばらしい人たちと出会

「今は息子との散歩が家での仕事。留守中に苦勞をかけた分、家族サービスに励む毎日だ。南極へは「子どもが手を離れたら、もう一度行きたい」と思っている。南極行きは結婚するときからの契約だったというが、「二回行くとは言ってなかったからなあ」。家族思いの中村さんは、少しおどけて笑った。



「レイソルを応援してます」-今回建設されたドームふじ基地の前で
(写真提供 国立極地研究所)

旭町在住。妻と三人の息子の五人家族。三十二歳。